



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 6] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, जनवरी 12, 1995/पौष 22, 1916
No. 6] NEW DELHI, THURSDAY, JANUARY 12, 1995/PAUSA 22, 1916

वस्त्र मंत्रालय

अधिसूचना

नई दिल्ली, 12 जनवरी, 1995

विषय :—उन देशों में जहां कि निर्यात द्विपक्षीय करारों के अन्तर्गत शामिल हैं को परिधान तथा निटवियर के संबंध में निर्यात के लिये 1994-96 की अवधि के लिये लागू होने वाली शर्तें।

सं. 1/64/94-ई.पी. (टी. एंड जे)-I—उपर्युक्त विषय पर अधिसूचना संख्या 1/29/93-ई.पी. (टी. एंड जे.)-I दिनांक 4 सितम्बर, 1993 जिसे बाद में 23 दिसम्बर, 1993, 27 दिसम्बर, 1993, 24 जून, 1994 की अधिसूचना की संख्या 1/29/93-ई.पी. (टी. एंड जे.)-I तथा दिनांक 21 अक्टूबर, 94, 7 नवम्बर, 1994, 21 नवम्बर, 1994

2 दिसम्बर, 1994, 6 दिसम्बर, 1994, 20 दिसम्बर, 1994 तथा 11 जनवरी, 1995 की अधिसूचना संख्या 1/64/94-ई.पी. (टी एंड जे)-1 द्वारा संशोधित किया गया था. की ओर ध्यान दिलाया जाता है।

2. दिनांक 4 सितम्बर, 1993 की अधिसूचना सं. 1/29/93-ईपी (टी एंड जे)-1 के निम्नतम कीमतों संबंधी पैरा 12 को हटा दिया जाये और वर्ष 1995 के लिये कोई निम्नतम कीमत शर्त नहीं होगी।

3. उपरोक्त संशोधन 1 जनवरी, 1995 से 31 दिसम्बर, 1995 तक के लिये प्रभावी होगा।

4. उपर्युक्त पैरा 1 में यथानिर्दिष्ट इस मंत्रालय द्वारा जारी की गई अधिसूचना, की अन्य सभी शर्तें अपरिवर्तनीय रहेंगी।

अजय प्रसाद, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF TEXTILES

NOTIFICATION

New Delhi, the 12th January, 1995

Subject : Conditions applicable for the period 1994—96 for exports in respect of Garments and Knitwear to countries where such exports are covered under the Bilateral Agreements.

No. 1/64/94-EP(T&J)-I.—Attention is invited to Notification No. 1/29/93-EP (T&J)-I dated the 4th September, 1993 which was amended subsequently by Notifications number 1/29/93-EP (T&J)-I dated the 23rd December, 1993, 27th December, 1993, 24th June, 1994 ; No. 1/64/94-EP (T&J)-I dated the 21st October, 1994, 7th November, 1994, 21st November, 1994, 2nd December, 1994, 6th December, 1994, 20th December, 1994, and 11th January, 1995 on the above mentioned subject.

2. Para 12 of the Notification No. 1/29/93-EP (T&J)-I dated the 4th September, 1993 on floor prices shall be deleted and there will not be any floor price condition for the year 1995.

3. The above amendment will be effective for 1st January, 1995 to 31st December, 1995.

4. All other terms and conditions of the Notifications issued by this Ministry, indicated in para 1 above remain unchanged.

AJAY PRASAD, Jt. Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली 12 जनवरी, 1995

विषय :-उन देशों में जहाँ कि निर्यात द्विपक्षीय करारों के अन्तर्गत शामिल हैं, को कतिपय यार्न, फैब्रिक्स तथा मेड-अप्स मर्चें के निर्यातों के लिये 1994-96 की अवधि के लिये, लागू होने वाली शर्तें।

सं. 1/65/94-ई पी (टी एंड जे)-I—उपरोक्त विषय पर अधिसूचना संख्या 1/4/93-ई पी (टी एंड जे)-I दिनांक 4 सितम्बर, 1993 जिसे बाद में दिनांक 24 जून, 1994 की अधिसूचना संख्या 1/4/93-ई पी (टी एंड जे)-I तथा 21 अक्टूबर, 1994, 2 दिसम्बर, 1994, 20 दिसम्बर, 1994 तथा 11 जनवरी, 1995 की अधिसूचना संख्या 1/65/94-ई पी (टी एंड जे)-I द्वारा संशोधित किया गया था, की ओर ध्यान दिया जाता है।

2. दिनांक 4 सितम्बर, 1993 की अधिसूचना सं. 1/29/93-ई पी (टी एंड जे)-I के न्यूनतम निर्यात कीमत (एम ई पी) संबंधी पैरा 12 को हटा दिया जाये और वर्ष 1995 के लिये न्यूनतम निर्यात कीमत संबंधी कोई शर्त नहीं होगी।

3. उपरोक्त संशोधन 1 जनवरी, 1995 से 31 दिसम्बर, 1995 तक के लिये प्रभावी होगा।

4. उपर्युक्त पैरा 1 में निर्दिष्ट इस मंत्रालय द्वारा जारी की गई अधिसूचना की अन्य सभी शर्तें अपरिवर्तनीय रहेंगी।

अजय प्रसाद, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 12th January, 1995

Subject : Conditions applicable for the period 1994—96 for exports in respect of certain Yarn, Fabrics and Made-up items to countries where such exports are covered under the Bilateral Agreements.

No. 1/65/94-EP(T&J)-I.—Attention is invited to Notification No. 1/4/93-EP (T&J)-I dated the 4th September, 1993 which was amended subsequently by Notifications number 1/4/93-EP(T&J)-I dated the 24th June, No. 1/65/94-EP (T&J)-I dated the 21st October 1994, and December, 1994, 20th December, 1994 and 11th January, 1995 on the above mentioned subject.

2. Para 12 of the Notification No. 1/29/93-EP (T&J)-I dated the 4th September, 1993 on minimum export price (MEP) shall be deleted and there will not be any minimum export price condition for the year 1995.

3. The above amendment will be effective for 1st January, 1995 to 31st December, 1995.

4. All other terms and conditions of the Notifications issued by this Ministry, indicated in para 1 above remain unchanged.

AJAY PRASAD, Jt. Secy.